

TOPAZ 85s

04 2021

ES

Guía utilización y mantenimiento



Atención! Leer las instrucciones antes del empleo.

ADIATEK srl

Domicilio Social:
Via Monte Pastello, 14
I-37057 San Giovanni Lupatoto (VR)

Tel. +39 045 877 9086
Fax. +39 045 877 9195

www.adiatek.com - info@adiatek.com

ADVERTENCIA

Les agradecemos por haber seleccionado nuestra máquina. Esta máquina fregadora está diseñada para uso comercial y se emplea en la limpieza industrial y civil para cualquier tipo de pavimentación. Durante su movimiento de avance la acción combinada del cepillo y de la solución detergente remueve la suciedad que viene recogida con el grupo de aspiración trasero dejando una superficie perfectamente seca.

La máquina tiene que ser utilizada solo para este fin. Se obtienen las mejoras prestaciones si se emplea correctamente y se mantiene en plena eficiencia. Rogamos por consiguiente leer cuidadosamente estas instrucciones y volver a leerlas cada vez que ocurran dificultades.

En caso de necesidad, recordamos que nuestro servicio de asistencia queda siempre a disposición para eventuales consejos o intervenciones directas.

ATENCIÓN: Esta máquina es solo para uso interno.

ATENCIÓN: Esta máquina solo debe almacenarse en ambientes cerrados.

ÍNDICE

ADVERTENCIA 3
 NORMAS GENERALES DE SEGURIDAD 4
 Traslado 4
 Almacenamiento y eliminación 4
 Empleo correcto 4
 Mantenimiento 4
 Transporte de la máquina 4
 NORMAS GENERALES DE LAS BATERÍAS 4
 DESCRIPCIÓN TÉCNICA 5
 LEYENDA PANEL VOLANTE 6
 LEYENDA PANEL DE MANDOS 6
 LEYENDA MÁQUINA 6
 LECTURA DEL DISPLAY 7
 Visualización al encendido 7
 Reglaje de las baterías 7
 Release software 7
 Visualización mandos 7
 MANDOS DE NAVEGACIÓN 9
 General setting 9
 Selección lengua display 9
 Display tune (contraste display) 9
 Cambiar el reglaje de las baterías 9
 Display brightness (luminosidad del display) 9
 SIMBOLOGÍA MANUAL 10
 ACCESORIOS OPCIONALES 11

Señal de reserva solución detergente 16
 Selección del nivel de flujo 16
 ACCIONAMIENTO DE LA MÁQUINA 16
 Trabajo manual 16
 Reglaje de la presión de los cepillos 17
 Reglaje velocidad, avance y marcha atrás 17
 Trabajo en modo automático 17
 Utilización del cepillo lateral 18
 Modalidad estándar – 3S 18
 Selección modalidad estándar – 3S 18
 Modalidad opcional – 3SD (Solution Saving System Dosificador) 18
 Selección modalidad estándar – 3SD 18
 Instalación bidón detergente (modalidad 3SD) 18
 Selección de nivel de detergente (modalidad 3SD) 18
 Sistema ozono (opcional) 19
 Combinar el sistema ozono con los sistemas 3S y 3SD 19
 Motor de aspiración en modalidad silenciosa 19
 Modalidad Standby 19
 Bocina 19
 Pulsador de emergencia 19
 Freno de estacionamiento 19
 Movilización manual de la máquina 19
 Dispositivo rebosadero 20



ANTES DEL EMPLEO 12
 Movimiento máquina embalada 12
 Desembalaje de la máquina 12
 Rollbar 12
 Acceso al hueco de las baterías 12
 Instalación de las baterías 12
 Indicador de nivel de carga de las baterías 13
 Recarga de las baterías 13
 Montaje de la boquilla de secado 13
 Reglaje de la boquilla de secado 13
 Reglaje altura gomas laterales 14
 Montaje y desmontaje de los cepillos 14
 Reglaje volante 14
 Reglaje plataforma 15
 Reglaje asiento 15



LIMPIEZA DE LOS SUELOS 16
 Conexión conector baterías y encendido máquina 16
 Depósito de recuperación 16
 Depósito de la solución 16



DETENCIÓN DE LA MÁQUINA AL FINAL DE LA LIMPIEZA 21
 Modalidad Break Washing 21
 MANTENIMIENTO DIARIO 21
 Vaciado y limpieza del depósito de recuperación 21
 Limpieza de los filtros de aspiración 21
 Limpieza de los cepillos 22
 Mantenimiento/sustitución cepillo lateral 22
 Limpieza caja de recolección 22
 Limpieza de la boquilla de secado 22
 MANTENIMIENTO SEMANAL 23
 Control del labio trasero de la boquilla de secado 23
 Limpieza del tubo de la boquilla de secado 23
 Limpieza del depósito solución y filtro 23
 MANTENIMIENTO BIMESTRAL 23
 Control del labio delantero de la boquilla de secado 23
 MANTENIMIENTO SEMESTRAL 24
 Verifica faldones antisalpicaduras 24
 CONTROL DE FUNCIONAMIENTO 24
 El motor de aspiración no funciona 24
 Los motores de los cepillos no funcionan 24
 El motor de tracción no funciona 24
 La solución no baja en los cepillos 25
 La máquina no limpia bien 25
 La boquilla de secado no seca perfectamente 25
 Alarma presión de los cepillos 25
 Producción excesiva de espuma 25
 MANTENIMIENTO PROGRAMADO 26
 Tabla mantenimiento periódico ordinario 26

NORMAS GENERALES DE SEGURIDAD

Las normas aquí abajo indicadas tienen que cumplirse cuidadosamente para evitar daños al operador y a la máquina.

- Leer cuidadosamente las etiquetas en la máquina, no cubrirlas por ningún motivo y sustituirlas en seguida en caso de que fuesen dañadas.
- **ATENCIÓN:** Tendrán que utilizar la máquina únicamente el personal autorizado y formado para el empleo.
- **ATENCIÓN:** No utilizar la máquina sobre superficies con inclinación superior a la indicada en la placa.
- **ATENCIÓN:** La máquina no es destinada al empleo de personas, niños incluidos, las cuales capacidades físicas, sensoriales o mentales sean reducidas, o bien con carencia de experiencia o de conocimiento, a menos que éstas hayan podido beneficiar, a través de la intermediación de una persona responsable de suyas seguridad, vigilancia o instrucciones concerniente el empleo.
- Durante el funcionamiento de la máquina hay que tener cuidado con las demás personas y especialmente con los niños.
- Los niños no deben jugar con la máquina.
- Los niños no pueden realizar la limpieza y la manutención de la máquina.

TRASLADO

- **ATENCIÓN:** No utilizar la máquina en áreas donde el operador pueda ser golpeado por objetos que caen, ya que el dispositivo no está equipado con una estructura protectora contra objetos que caen (FOPS).
- No chocar con estanterías o andamios donde hay peligro de caída de objetos.
- Cuando la máquina está aparcada quitar la llave.
- No emplear la máquina como vehículo de transporte.
- Adecuar la velocidad de empleo a las condiciones de adhesión: disminuir la velocidad antes de efectuar curvas cerradas.

ALMACENAMIENTO Y ELIMINACIÓN

- La temperatura de almacenamiento tiene que estar comprendida entre 0°C y +55°C (32°F y 131°F).
- Temperatura óptima de trabajo: entre 0°C y +40°C (32°F y 104°F).
- La humedad no tiene que superar el 95%.
- Proceder a la eliminación de los materiales de consumo siguiendo las normas de ley vigentes.
- Las baterías tienen que ser removidas de la máquina antes de su eliminación.
- Cuando vuestra máquina deje de ser empleada, proceder al desmantelamiento apropiado de los materiales en la misma contenidos especialmente aceite, baterías y componentes electrónicos, y considerando que la máquina misma fue construida en medida de lo posible con materiales reciclados.

EMPLEO CORRECTO

- No utilizar la máquina en superficies esparcidas de líquidos o polvos inflamables (por ejemplo, hidrocarburos, cenizas o tiznes).
- En caso de incendio, emplear un extintor de polvo. No emplear agua.
- No emplear la máquina en atmósfera explosiva.
- La máquina tiene que realizar las operaciones de lavado y secado al mismo tiempo. Operaciones de naturaleza diferente tendrán que ser realizadas en zonas prohibidas para el paso de personas no encargadas del trabajo y el operador tendrá que ponerse calzado adecuado.
- Hay que señalar las zonas de pavimento mojado con letreros para tal efecto.
- No mezclar detergentes de tipo diferente para evitar la producción de gases nocivos.
- Evitar que los cepillos trabajen estando la máquina parada para no causar daños al suelo.

MANTENIMIENTO

- Cuando se observasen anomalías en el funcionamiento de la máquina, asegurarse que no sean causadas por la falta de mantenimiento ordinaria. De no ser así, solicitar la intervención del centro de asistencia autorizado.

- Para cualquier intervención de limpieza y/o mantenimiento remover la conexión a las baterías.
- En caso de sustitución de piezas, pedir los repuestos ORIGINALES a un concesionario y/o distribuidor autorizado.
- Emplear solamente cepillos ORIGINALES.
- No quitar las protecciones que requieren el empleo de utensilios para ser sustituidas.
- No lavar la máquina con chorros de agua directa o a presión, o con sustancias corrosivas.
- Cada 200 horas de trabajo hacer controlar la máquina por un centro de asistencia autorizado.
- Antes de utilizar la máquina, controlar que todas las tapas y las coberturas estén colocadas como se ha indicado en este manual de uso y mantenimiento.
- Restablecer todas las conexiones eléctricas después de haber efectuado cualquier intervención.

TRANSPORTE DE LA MÁQUINA

ATENCIÓN: antes de transportar la máquina en un camión o remolque abierto, asegúrese de que:

- Todos los tanques están vacíos.
- La tapa del tanque de recuperación está bien cerrada.
- La máquina está bien atada.
- El freno electromagnético de la máquina está activado (no desbloqueado manualmente).

NORMAS GENERALES DE LAS BATERÍAS

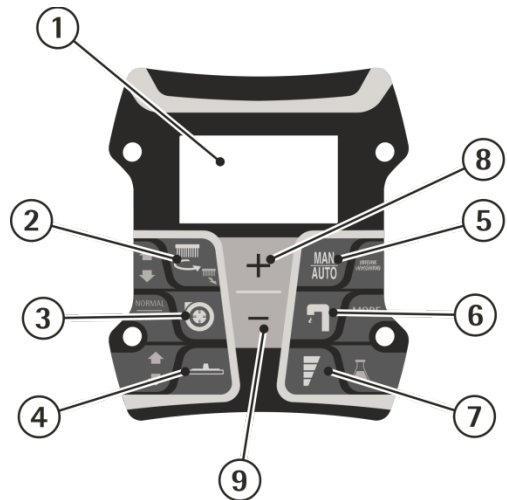


- Para cualquier intervención sobre las baterías, llevar guantes resistentes a los ácidos y gafas.
- No fumar y no aproximarse con llamas libres en proximidad de las baterías.
- Verificar la disponibilidad de un extintor en los alrededores.
- Poner mucha atención en el caso de pérdidas o fugas de líquidos porque son corrosivos.
- ¡No apoyar utensilios metálicos sobre las baterías para no correr peligro de cortocircuito!
- Es obligatorio entregar las baterías agotadas, que son clasificadas como residuos peligrosos, a un ente autorizado en conformidad con la legislación vigente para la eliminación.

DESCRIPCIÓN TÉCNICA	U/M	
Anchura de trabajo	mm	850
Anchura de la boquilla de secado	mm	1100
Capacidad de trabajo, hasta	m ² /h	6375
Diámetro de los cepillos	mm	2 x 150
Velocidad revoluciones de los cepillos	rev/min	785
Motor de los cepillos	W	2 x 650
Motor de tracción	W	1200
Motor de aspiración	W	2 x 570
Depresión aspirador	mbar	190
Tipo de avance		automático
Velocidad de avance (max)	km/h	7,5
Desnivel máximo	%	10
Depósito de solución	l	180
Reserva depósito de solución	l	20
Depósito de recuperación	l	190
Longitud máquina	mm	1962
Altura máquina con rollbar (sin rollbar)	mm	1865 (1613)
Anchura máquina (sin boquilla de secado)	mm	985
Peso máquina (en vacío y sin baterías)	kg	445
Peso bruto máquina (en conformidad con EN 60335-2-72 art. 5.z102)	kg	1075
Tensión baterías	V	36
Capacidad baterías	Ah _s	320
Peso baterías	kg	380
Espacio baterías	mm	540 x 620 x 460
Nivel de presión acústica (en conformidad con EN 60704-1)Lpa	dB (A)	<70
Nivel de la potencia sonora Lwa	dB (A)	<70
Clase		III
Grado de protección	IP	23
Peso máquina embalada	kg	525
Dimensiones embalaje (LxPxA)	cm	213x181x115

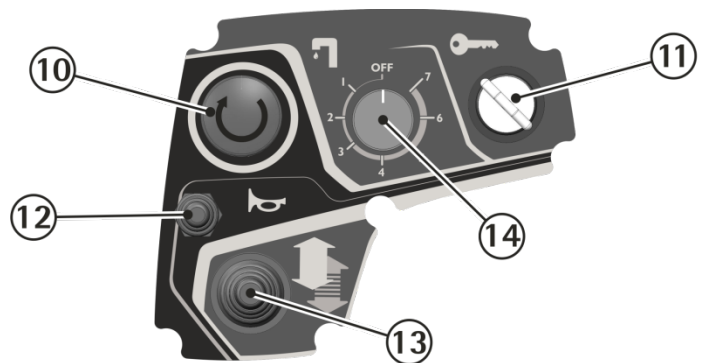
LEYENDA PANEL VOLANTE

1. DISPLAY
2. PULSADOR SUBIDA/BAJADA CEPILLOS
3. PULSADOR ON/OFF MOTOR DE ASPIRACIÓN / SILENCIADO
4. PULSADOR SUBIDA/BAJADA BOQUILLA DE SECADO
5. PULSADOR SELECCIÓN MODALIDAD
 - AUTOMÁTICA
 - MANUAL
 - BREAK WASHING
6. PULSADOR MODE (SELECCIÓN INSTALACIÓN)
7. PULSADOR DE NIVEL DETERGENTE
8. PULSADOR DE AUMENTO VELOCIDAD MÁXIMA
9. PULSADOR DE REDUCCIÓN VELOCIDAD MÁXIMA



LEYENDA PANEL DE MANDOS

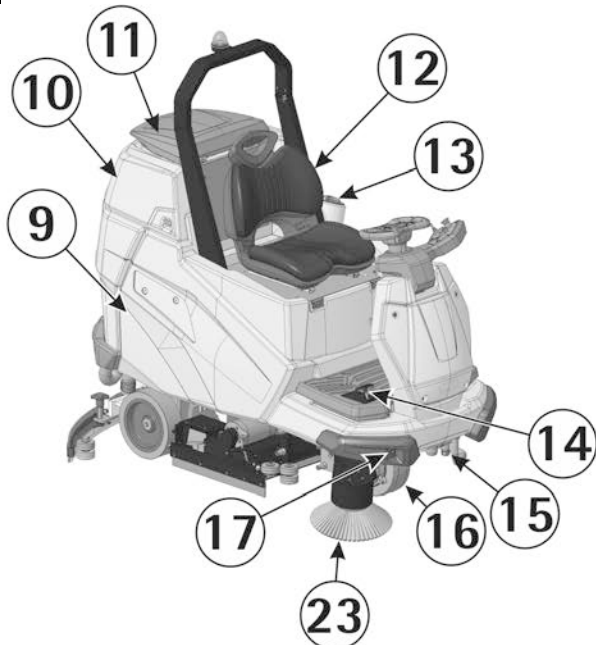
10. PULSADOR DE EMERGENCIA
11. INTERRUPTOR CON LLAVE
12. BOCINA
13. MANIPULADOR DE DIRECCIÓN (AVANCE/MARCHA ATRÁS)
14. SELECTOR REGLAJE FLUJO



LEYENDA MÁQUINA

1. PANEL MANDOS TABLERO DE INSTRUMENTOS
2. PANEL VOLANTE
3. VOLANTE
4. ROLLBAR
5. TUBO BOQUILLA DE SECADO
6. TAPÓN TUBO DE DESCARGA
7. TUBO DE DESCARGA
8. TAPA DESCARGA DEPÓSITO DE RECUPERACIÓN
9. DEPÓSITO DE LA SOLUCIÓN
10. DEPÓSITO DE RECUPERACIÓN
11. TAPA DEPÓSITO DE RECUPERACIÓN

12. ASIENTO
13. TAPA DE CARGA SOLUCIÓN
14. PEDAL MANDO MARCHA
15. TAPA DESCARGA DEPÓSITO DE LA SOLUCIÓN
16. MOTORUEDA
17. LUZ
18. GRUPO BOQUILLA DE SECADO
19. RUEDAS TRASERAS
20. GRUPO BANCADA CEPILLOS
21. FILTRO SOLUCIÓN DETERGENTE
22. PLATAFORMA APOYAPIÉS
23. CEPILLO LATERAL



LECTURA DEL DISPLAY

VISUALIZACIÓN AL ENCENDIDO

Al encendido de la máquina, el display visualiza la siguiente panorámica.



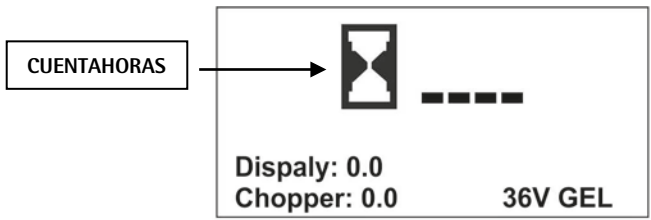
La panorámica sucesiva visualiza como sigue:

REGLAJE DE LAS BATERÍAS

RELEASE SOFTWARE

Release software
ficha display

Release software
ficha chopper



36V GEL

36V AGM

36V WET

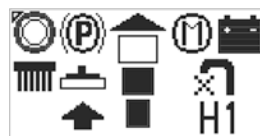
Reglaje para baterías
Gel

Reglaje para baterías
AGM

Reglaje para baterías
plomo/ácido

VISUALIZACIÓN MANDOS

Modalidad Estándar



Freno de estacionamiento conectado		Motor de aspiración apagado		Subida bancada		Subida boquilla de secado		Nivel de velocidad máxima programada		Selección modalidad estándar	
Modalidad automática		Motor de aspiración encendido		Bajada bancada		Bajada boquilla de secado			Electroválvula abierta		
Modalidad manual		Motor de aspiración en modo silencioso		Cepillos activos						Electroválvula cerrada	
Nivel de carga de las baterías				Nivel de presión bancada						Nivel de flujo	H1
										Selección modalidad 3S	3S
										Selección modalidad Ozono	O₃
										Selección modalidad Ozono + 3S	O₃3S

Después de haber seleccionado la modalidad 3S o 3SD (ver capítulo selección modalidad 3S/3SD), los siguientes mandos se mostrarán en el display:

Modalidad 3S

Electroválvula abierta	
Electroválvula cerrada	
Nivel de flujo	H1

Modalidad 3SD

Electroválvula abierta		Porcentaje de detergente 0.2%
Electroválvula cerrada		
Nivel de flujo	H1	

Después de haber seleccionado la modalidad Ozono (ver capítulo selección modalidad Ozono), los siguientes mandos se mostrarán en el display:

Modalidad Ozono

Electroválvula abierta	
Electroválvula cerrada	

Si la máquina dispone de ozono y de un circuito hidráulico opcional (3S o 3SD), y se selecciona la combinación de ozono con uno de los dos, los siguientes mandos se mostrarán en el display:

Modalidad Ozono + 3S o 3SD

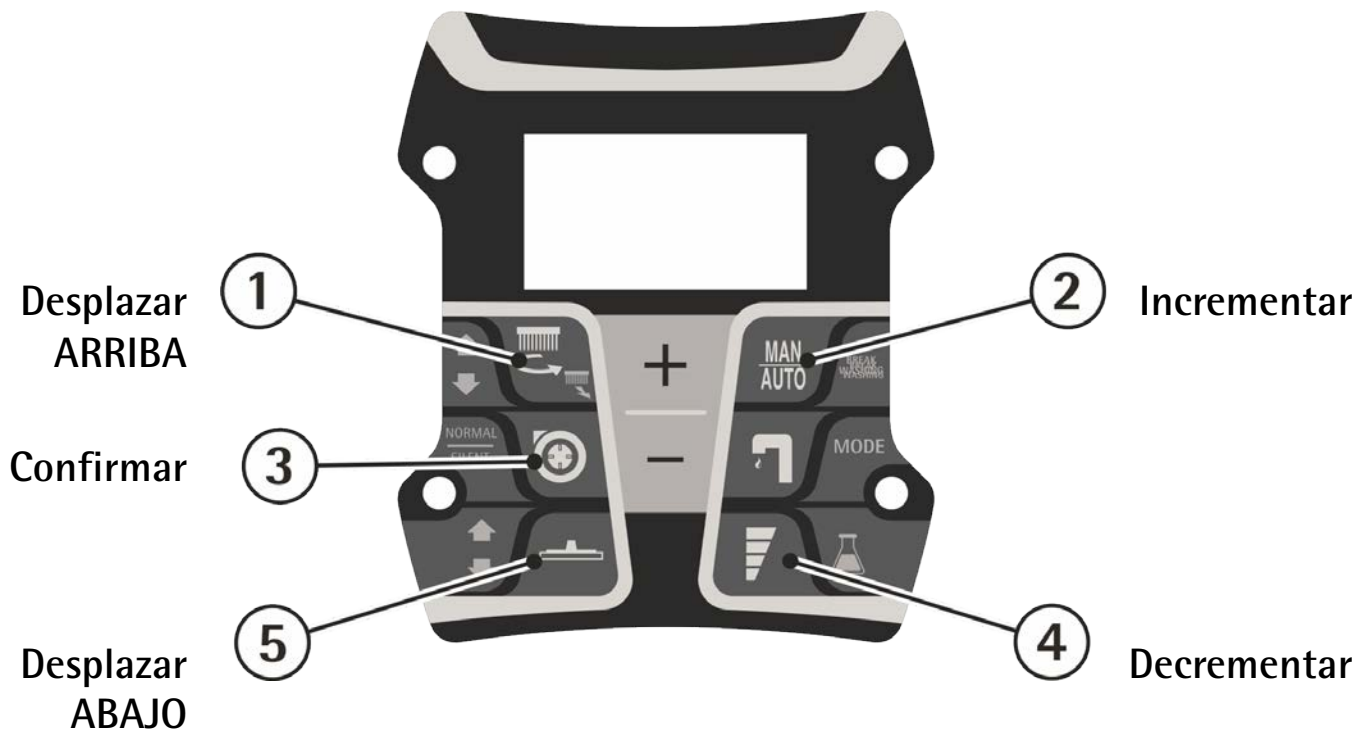
Electroválvula abierta		
Electroválvula cerrada		
Nivel de flujo	H1	

Después de haber seleccionado la modalidad break washing (ver capítulo selección modalidad break washing), en el display se mostrará la indicación siguiente:

Modalidad break washing

BREAK WASHING

MANDOS DE NAVEGACION

**GENERAL SETTING**

Para entrar el menú de las programaciones utilizar las teclas del panel de control y proceder como sigue:

1. Tener apretado contemporáneamente las teclas (1) y (4).
2. Girar la llave de encendido.
3. Cuando el display visualiza la palabra "INSERT PASSWORD:0", apretar la tecla de confirmación (3).

Una vez entrado en GENERAL SETTING será posible cambiar los siguientes reglajes predefinidos simplemente desplazando el menú con los mandos (1) e (5).

SELECCIÓN LENGUA DISPLAY

Inglés es la lengua de default, es posible cambiarla en Italiano.

Para seleccionar la lengua es suficiente visualizar antes la voz "Language", después seleccionarla desplazando con los pulsadores (2) y (4).

Una vez elegida confirmar con la tecla (3).

CAMBIAR EL REGLAJE DE LAS BATERÍAS

Una vez entrado en general setting es puede regular la máquina en función de las baterías colocadas a bordo (AGM / GEL / PLOMO-ÁCIDO).

Para seleccionar el reglaje correcto, hay que visualizar antes la voz "BATTERY", después seleccionarla desplazando con los pulsadores (2) y (4).

Una vez elegida confirmar con la tecla (3).



Un reglaje incorrecto puede arruinar irreparablemente la batería. Verificar SIEMPRE de haber programado el parámetro correcto. El reglaje baterías programado es visible al encendido (ver "REGLAJE DE LAS BATERÍAS o LECTURA DEL DISPLAY").

DISPLAY TUNE (CONTRASTE DISPLAY)

Una vez entrado en general setting se puede mejorar el contraste del display actuando en los mandos (2) para aumentar, (4) para reducir.

Una vez elegido confirmar con la tecla (3).

DISPLAY BRIGHTNESS (LUMINOSIDAD DEL DISPLAY)

Una vez entrado en general setting se puede aumentar o reducir la luminosidad del display, actuando en los mandos (2) y (4).

Una vez elegida confirmar con la tecla (3).

SIMBOLOGÍA MÁNUAL



Símbolo del libro abierto. Indica al operador que debe leer el manual antes del uso de la máquina.



Símbolo de aviso. Leer con atención las secciones precedidas por este símbolo, para la seguridad del operador y de la máquina.



Símbolo de aviso. Riesgo de escape de ácidos de las baterías.



Símbolo de obligación, desconectar el sistema de las baterías actuando sobre el conector antes de cualquiera operación en la máquina.



Símbolo que indica la parte del manual para la utilización de la máquina.



Símbolo de obligación que requiere el uso de gafas de protección.



Símbolo de obligación que requiere el uso de guantes de protección.



Símbolo que precede una información sobre el uso correcto de la máquina.



Símbolo indicando operaciones a llevar a cabo sólo por personal cualificado.



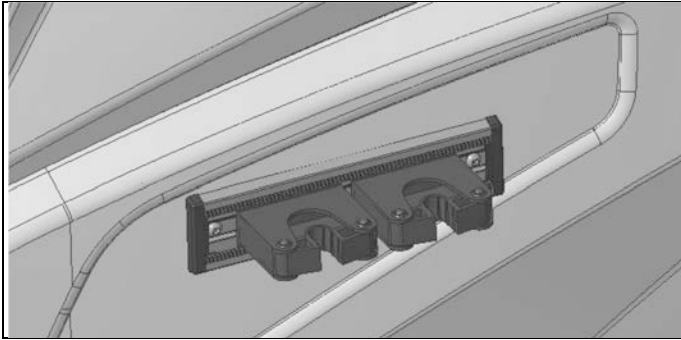
Símbolo que indica la parte del manual para el desembalaje, la preparación y el encendido de la máquina.



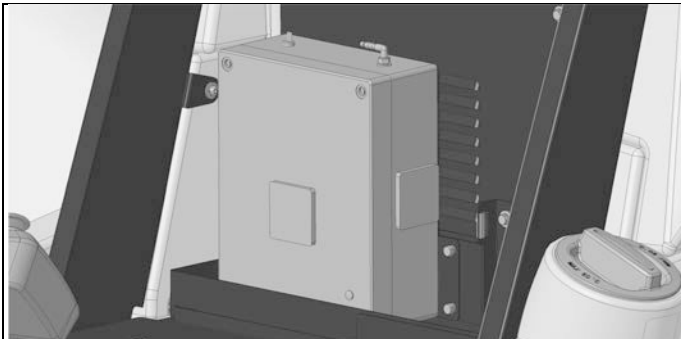
Símbolo que indica la parte del manual para el mantenimiento de la máquina.

ACCESORIOS OPCIONALES

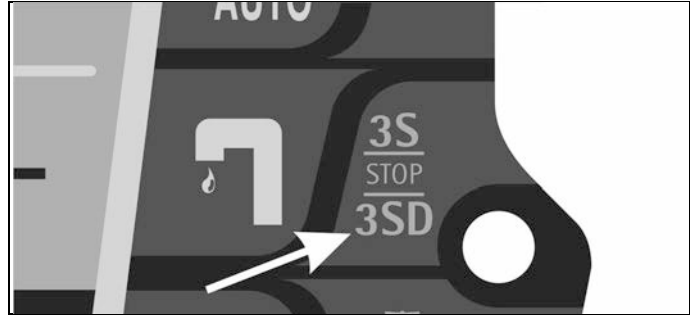
Soporte de fijación accesorios



Grupo sistema ozono O3



Grupo sistema hídrico 3SD (Solution Saving System Dosificación)



ANTES DEL EMPLEO

MOVIMIENTO MÁQUINA EMBALADA

La máquina está contenida en un embalaje al efecto de una tarima para el movimiento por medio de carros elevadores de horquilla. Para las dimensiones del embalaje consultar la tabla "DESCRIPCIÓN TÉCNICA".



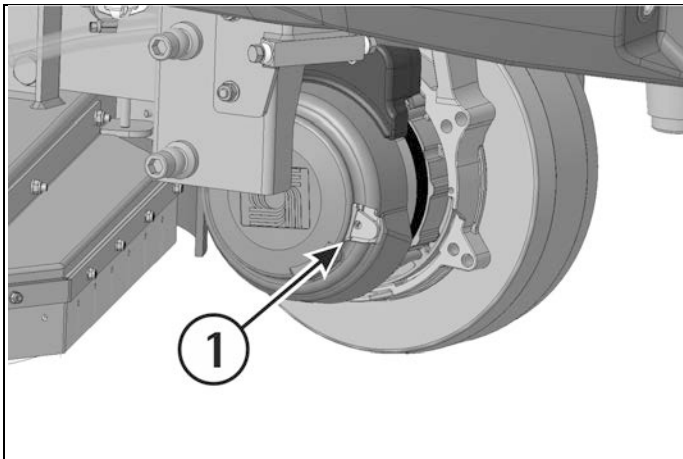
No se pueden sobreponer más de dos embalajes.

DESEMBALAJE DE LA MÁQUINA

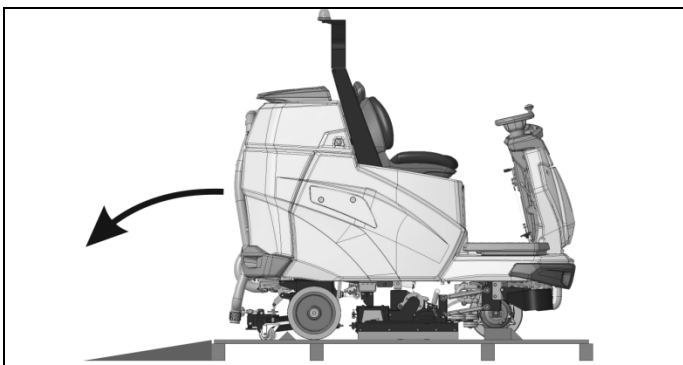
1. Quitar el embalaje exterior.
2. Antes de liberar la máquina de la tarima, es necesario desbloquear el freno de estacionamiento que bloquea la motorueda. Para hacer esto, tener la palanca (1) levantada. La máquina está equipada de una cuerda que permite el accionamiento de la palanca (1). Después de haber movilizado la máquina, quitar la cuerda y conservar para una reutilización eventual.



Cuando el freno de estacionamiento viene desconectado manualmente, por ejemplo, cuando hay que movilizar la máquina sin baterías, evitar de subir rampas inclinadas y no pararse en las mismas.



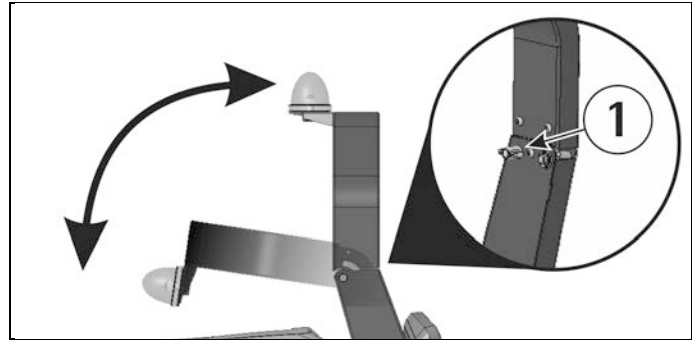
3. Liberar la máquina de los soportes de madera, empujándola en marcha atrás, como indicado en la figura. Evitar choques fuertes en las partes mecánicas.



Conservar la tarima y los soportes de madera para eventuales necesidades de transporte. El plano inclinado para la bajada de la máquina no se suministra con el embalaje.

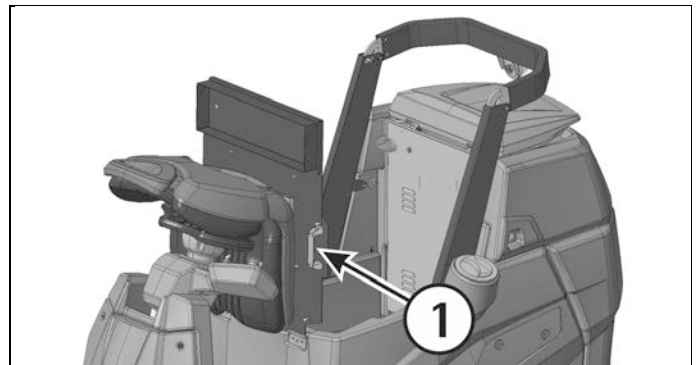
ROLLBAR

La máquina está equipada con un rollbar plegable. Para mover el rollbar desde la posición abierta a la posición cerrada, o viceversa, actuar sobre los bloqueos (1).

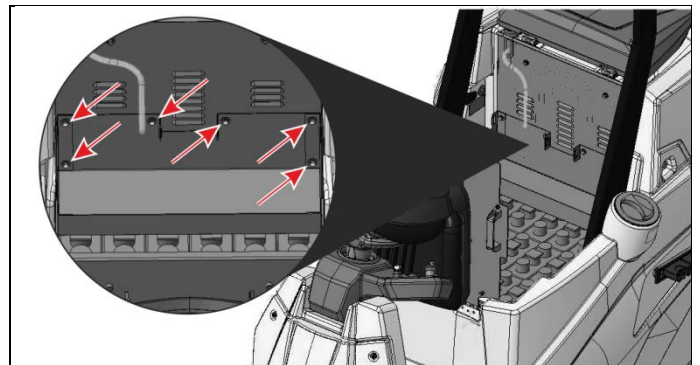


ACCESO AL HUECO DE LAS BATERÍAS

Colocar el rollbar en la posición abierta. Para acceder al compartimiento de las baterías, levantar la base del asiento agarrando la manilla (1).



Si la máquina está equipada con el sistema de agua 3SD opcional, es necesario quitar el soporte para los bidones de detergente después de levantar la base del asiento. Para quitar el soporte, hay que destornillar los 6 tornillos de fijación.



INSTALACIÓN DE LAS BATERÍAS

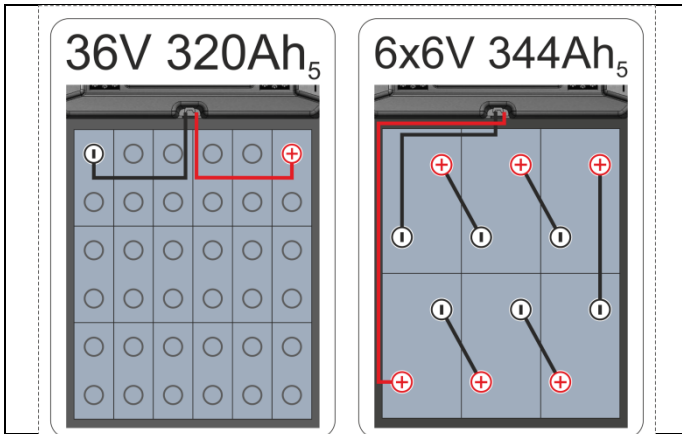
La máquina estándar prevé el reglaje para baterías plomo/ácido. Para reglajes diferentes ver en el párrafo "REGLAJE DE LAS BATERÍAS". Tienen que ser movidas empleando equipos de levantamiento adecuados (sea por el peso, evaluándolo en función de las baterías seleccionadas, sea por el sistema de enganche). Las baterías tienen que reunir los requisitos indicados en la Norma CEI 21-5.



Para el mantenimiento y la recarga de las baterías hay que cumplir exactamente las instrucciones dadas por el constructor o por su distribuidor. Todas las operaciones de instalación y mantenimiento tienen que ser realizadas por personal especializado, empleando dispositivos de protección apropiados.

Para la instalación de las baterías es necesario acceder al hueco de las baterías como indicado en el párrafo "ACCESO AL HUECO DE LAS BATERÍAS".

1. Colocar las baterías en el compartimiento de las baterías.
2. Conectar los bornes del cable conector, respetando las polaridades y poniendo atención de no cortocircuitar las baterías con utensilios.



INDICADOR DE NIVEL DE CARGA DE LAS BATERÍAS

El nivel de carga de las baterías viene visualizado en el display con el símbolo apropiado (ver "VISUALIZACIÓN MANDOS").



Cuando el último segmento de carga inicia a parpadear, la batería está casi descargada y la función de la rotación cepillos viene inhabilitada. La electroválvula se apaga, se levanta la bancada, se apaga el aspirador.



Cuando también el último segmento de carga se apaga, la batería aparece a pantalla completa, las funciones activas cambian a reinicio y no se pueden volver a habilitar. Solo la tracción permanece activa para un posible traslado.

RECARGA DE LAS BATERÍAS

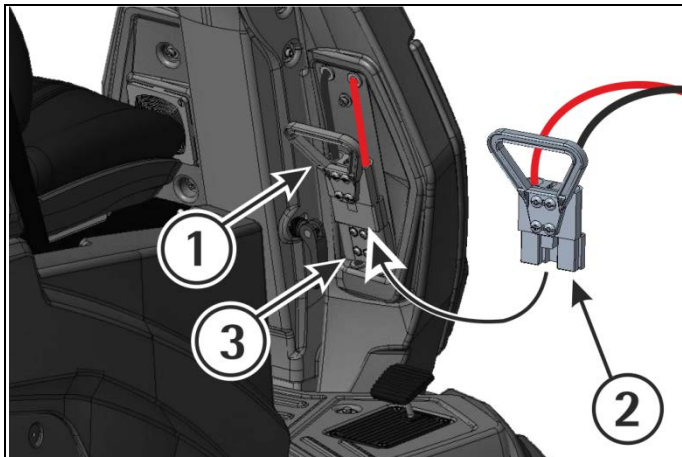


Se recomienda usar un cargabaterías con corriente adecuada para las baterías utilizadas, voltaje de salida SELV (voltaje de seguridad muy bajo - Safety Extra Low Voltage) de 36Vdc y cumplir con las normas IEC/EN 60335-1 e IEC/EN 60335-2-29.

1. Introducir el conector del cargabaterías (2) en el conector de las baterías (1).
2. Proceder a la recarga.

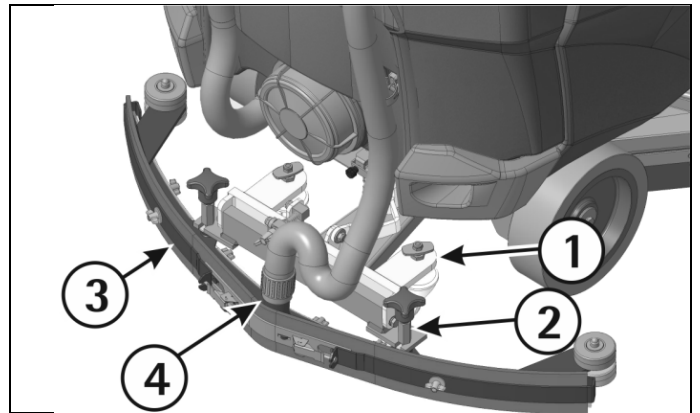
Una vez completamente cargadas las baterías;

3. Desconectar el conector del cargabaterías (2) del conector de baterías (1).
4. Conectar por lo tanto el conector baterías (1) en el conector máquina (3).



MONTAJE DE LA BOQUILLA DE SECADO

1. Introducir haciendo deslizar al interior de los ojales sobre el soporte (1) los dos prisioneros (2) presentes en la parte superior de la boquilla de secado (3).
2. Para bloquear la boquilla de secado, atornillar los prisioneros (2).
3. Introducir el tubo de la boquilla de secado (4) en el manguito al efecto, respetando su posición indicada en la figura.



REGLAJE DE LA BOQUILLA DE SECADO

La boquilla de secado, a fin de garantizar un secado perfecto durante la utilización, debe tener una curvatura de la parte inferior del labio trasero de manera uniforme por toda su longitud. Para el reglaje, es necesario ponerse en las condiciones de trabajo y por lo tanto con el aspirador encendido y los cepillos en función con la solución detergente.



El labio inferior está demasiado curvado

Quitar la presión volviendo a girar en sentido antihorario el tornillo (5).

El labio inferior está poco curvado

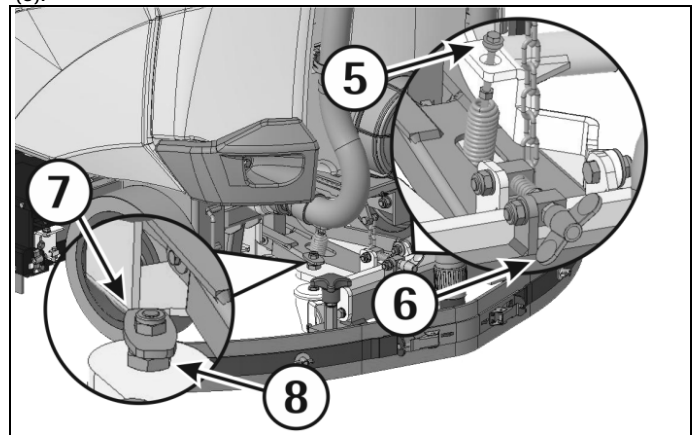
Aumentar la presión volviendo a girar en sentido horario el tornillo (5). Controlar que las ruedas que regulan la altura no apoyen por el suelo, en tal caso regular como en el capítulo sucesivo "Reglaje altura".

La combadura no es uniforme

Regular la inclinación de la boquilla de secado volviendo a girar en sentido antihorario el regulador (6) para aumentar la combadura en la parte central, o en sentido horario para aumentar la combadura en los lados de la boquilla de secado.

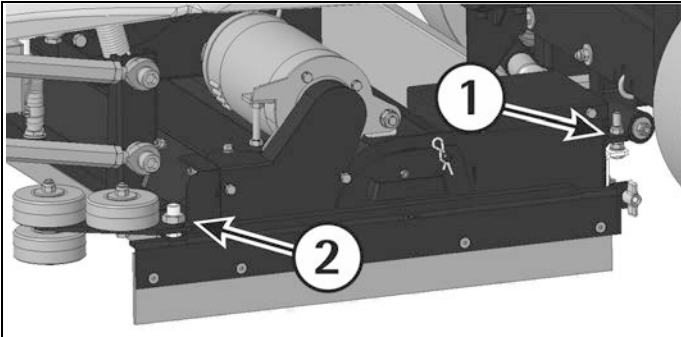
Reglaje altura

Una vez que la presión y la inclinación de la boquilla de secado están reguladas, es necesario fijar esta situación óptima haciendo rozar las ruedas pequeñas sobre el suelo. Volver a girar los reguladores (7): en sentido horario para bajar las ruedas o en sentido antihorario para levantarlas. Las ruedas tienen que estar reguladas en la misma medida. Para actuar sobre el regulador (7) aflojar las tuercas (8), regular la altura y por lo tanto fijar el reglaje atornillando las tuercas (8).



REGLAJE ALTURA GOMAS LATERALES

Para el reglaje de las gomas laterales es necesario actuar en los tornillos de reglaje (1) y (2) después de haber aflojado las tuercas de bloqueo superiores. Destornillando, la goma baja, mientras atornillando la goma se levanta. El objetivo del reglaje es obtener una curvatura homogénea de la goma. Terminado el reglaje, apretar las tuercas de bloqueo para fijar la posición.



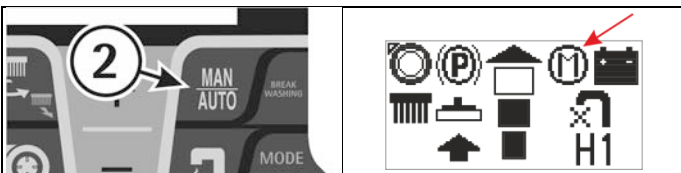
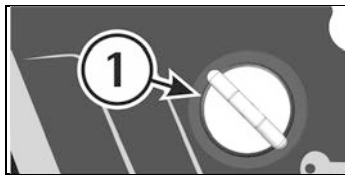
MONTAJE Y DESMONTAJE DE LOS CEPILLOS



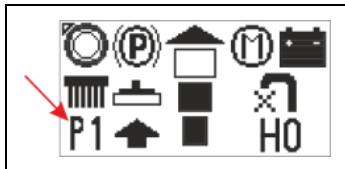
Normalmente la máquina está equipada con los cepillos cilíndricos montados.

Para montar y desmontar los cepillos en ambos los lados de la máquina hay que:

1. Colocarse en el lugar de conducción.
2. Girar la llave de encendido (1) en sentido horario para encender la máquina.
3. Verificar que la máquina esté configurada en modalidad manual si así no es, apretar el pulsador (2) y en el display se visualiza el símbolo correspondiente.



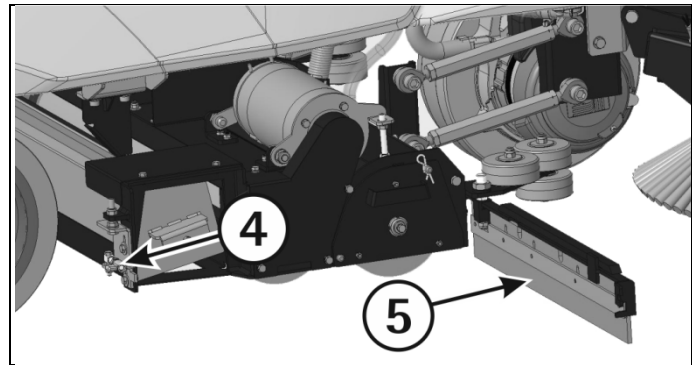
4. Verificar que la presión de los cepillos esté en P1, de lo contrario, ver en el capítulo "REGLAJE DE LA PRESIÓN DE LOS CEPILLOS".



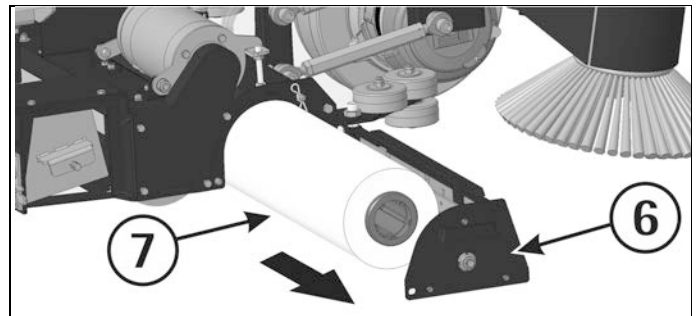
5. Bajar la bancada de los cepillos sobre el suelo apretando el pulsador (3).



6. Girar la llave en sentido antihorario para apagar la máquina.
7. Desbloquear la barra de la goma lateral después de haber liberado el pomo (4).
8. Abrir la barra de la goma lateral (5) como indicado en la figura.



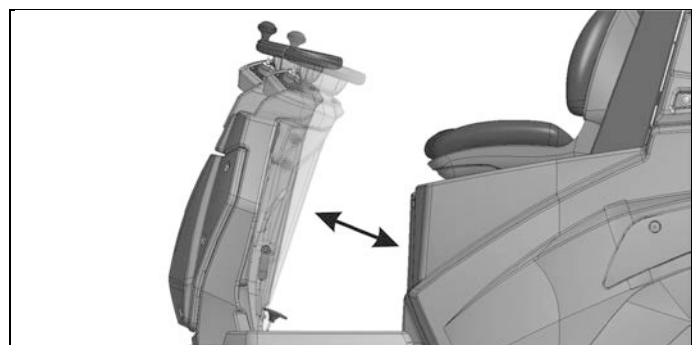
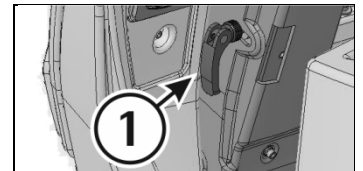
9. Sacar la plaqueta de soporte (6) de los cepillos tirándola hacia el exterior empujando la manilla apropiada.
10. Sacar el cepillo (7).



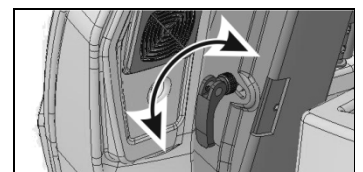
11. Volviendo a montar el cepillo introducirlo en la bancada del lado con asiento más profundo. La parte opuesta tiene que estar hacia la plaqueta de soporte.
12. Volver a posicionar la plaqueta de soporte (6), luego volver a posicionar la barra de la goma lateral (5) bloqueándola con el pomo (4).

REGLAJE VOLANTE

Actuando en la palanca (1) es posible desbloquear el volante para poder ajustarlo desde la distancia del operador.

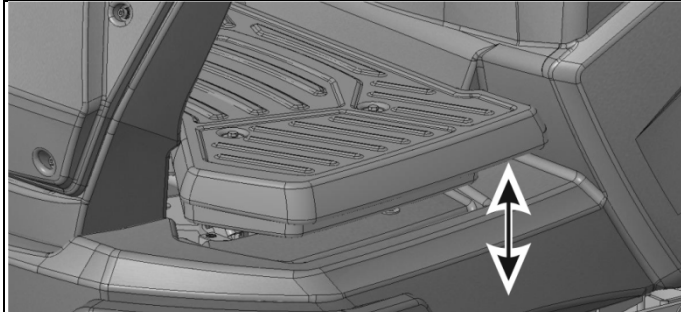
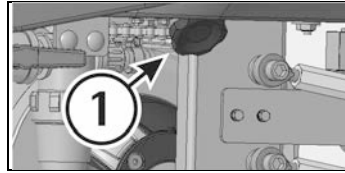


Para aumentar y disminuir la fuerza de apretado de la palanca, girar la tuerca anular.



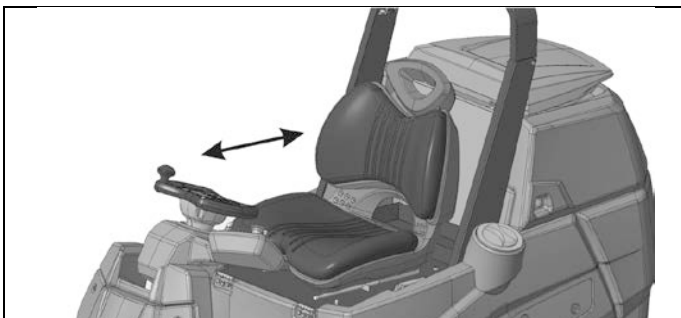
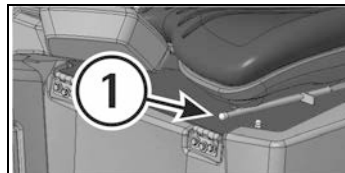
REGLAJE PLATAFORMA

Actuar en el pomo (1) para ajustar la altura de la plataforma apoyapiés.



REGLAJE ASIENTO

Actuar en la palanca (1) para ajustar la posición del asiento.



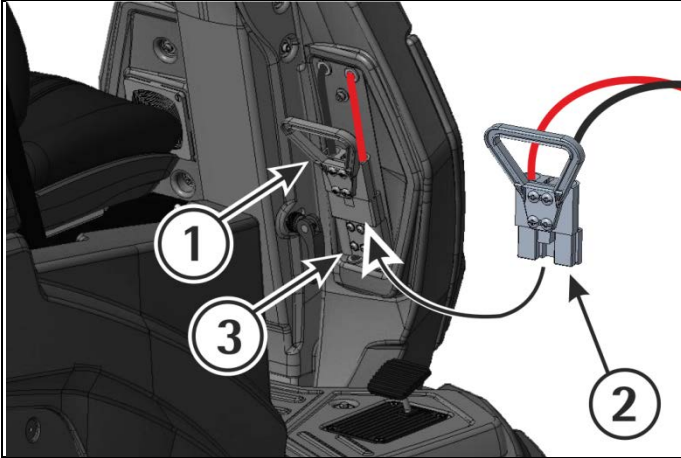


LIMPIEZA DE LOS SUELOS

CONEXIÓN CONECTOR BATERÍAS Y ENCENDIDO MÁQUINA

Una vez completamente cargadas las baterías:

1. Desconectar el conector (2) del cargabaterías del conector de baterías (1).
2. Conectar por lo tanto el conector baterías (1) en el conector máquina (3).

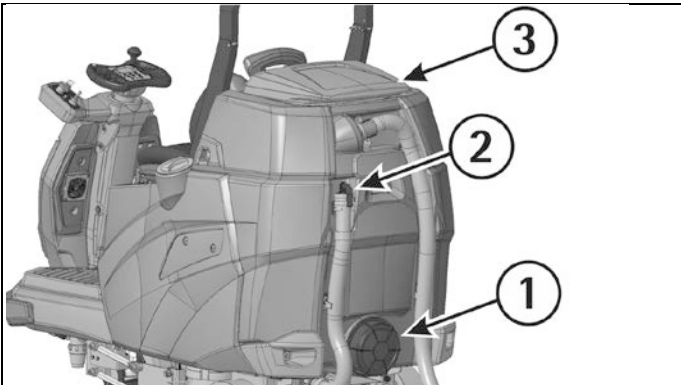


DEPÓSITO DE RECUPERACIÓN



Comprobar que el tapón trasero (1) esté correctamente cerrado, y que el tapón del tubo de descarga (2) esté cerrado y posicionado en su alojamiento.

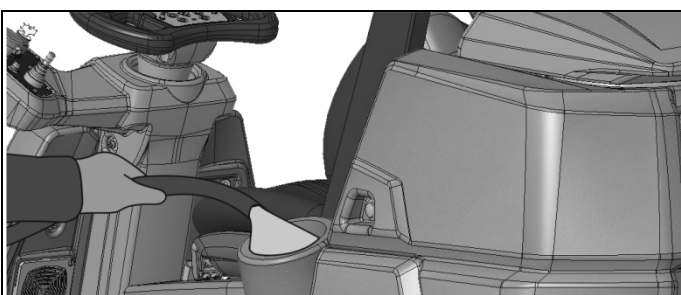
El depósito de recuperación es dotado de una tapa (3) que viene bloqueada gracias a la depresión creada del motor de aspiración durante la utilización.



DEPÓSITO DE LA SOLUCIÓN

La capacidad del depósito de la solución está indicada en la ficha técnica.

Abrir el tapón a rosca que se encuentra en la parte trasera en el lado derecho de la máquina y llenar el depósito de la solución con agua limpia a una temperatura no superior a 50°C. Añadir el detergente líquido en la concentración y con las modalidades previstas por el fabricante. Para evitar la formación de una cantidad excesiva de espuma que podría dañar el motor de aspiración, emplear una cantidad mínima de detergente aconsejado.



Enroscar el tapón del depósito de la solución.



Hay que emplear siempre detergente de espuma controlada. Protegerse del contacto accidental o salpicaduras con los dispositivos de protección provistos por el fabricante del detergente.

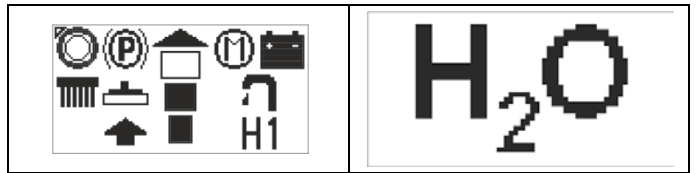
Para evitar con seguridad la producción de espuma, antes de empezar el trabajo introducir en el depósito de recuperación una cantidad mínima de líquido antiespumante.

No emplear ácidos en estado puro.

SEÑAL DE RESERVA SOLUCIÓN DETERGENTE

Cuando aparece la palabra H₂O en el display, significa que la máquina está en reserva de la solución detergente que corresponde a unos 20 litros.

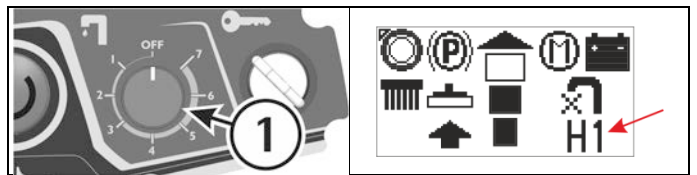
La señal varía una visualización del display a una indicación con display completo.



SELECCIÓN DEL NIVEL DE FLUJO

Actuando en el selector (1) el uso de la electroválvula se activa o desactiva.

El nivel cambia el valor de H de H1 a H7 y el nivel de flujo aparece instantáneamente en el display.



En modalidad estándar, el flujo de detergente permanece como está establecido.

En modalidad 3S el flujo de detergente varía según la velocidad.

ACCIONAMIENTO DE LA MÁQUINA

Un dispositivo de seguridad impide el movimiento de la máquina si el operador no está bien posicionado en el asiento.

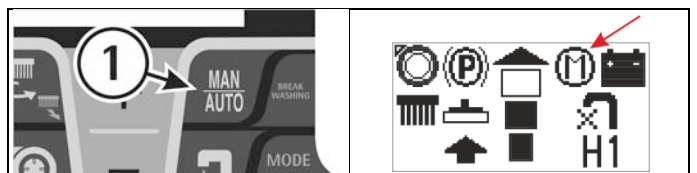
Para poner en marcha la máquina:

1. Colocarse en el lugar de conducción.
2. Girar la llave de encendido (1) en sentido horario para encender la máquina.
3. Controlar el estado de carga de las baterías sobre el display. Automáticamente la máquina se predispone en modalidad de funcionamiento manual (MAN).
4. Seleccionar la dirección actuando en el manipulador (2).



TRABAJO MANUAL

1. Verificar que la máquina esté configurada en modalidad manual si así no es, apretar el pulsador (1) y en el display se visualiza el símbolo correspondiente.





2. Apretar el pulsador del motor aspiración (2); el símbolo del motor de aspiración cambia de apagado a encendido y el motor de aspiración empieza a aspirar.



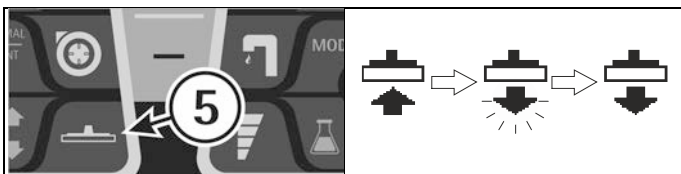
3. Ajustar el nivel de flujo de la solución detergente utilizando el selector (3).



4. Bajar la bancada de los cepillos sobre el suelo apretando el pulsador (4); en el display viene visualizado antes el símbolo de la bajada y después aquello del accionamiento del motor de los cepillos que se activan con la función de la marcha.



5. Actuando en el pulsador (5) bajar la boquilla.



6. Durante los primeros metros controlar que el reglaje de la boquilla de secado garantice un secado perfecto y que el reglaje del flujo de la solución detergente sea adecuado. Tendrá que ser suficiente para mojar de manera uniforme el suelo evitando la salida de la solución detergente de la protección del faldón antisalpicaduras. En cualquier caso, hay que tener presente que la correcta cantidad de solución está siempre en función de la naturaleza del suelo, de la entidad de la suciedad y de la velocidad.



En modalidad manual:

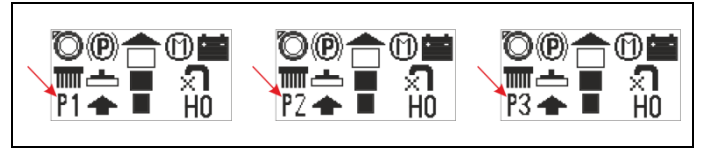
- si con el motor de aspiración apagado se baja la boquilla de secado, se enciende automáticamente el motor de aspiración;
- si con la boquilla de secado baja se apaga el motor de aspiración, la boquilla de secado se levanta y se apaga el motor de aspiración.

REGLAJE DE LA PRESIÓN DE LOS CEPILLOS

Para ajustar la presión de los cepillos, apretar dos veces la tecla (1).

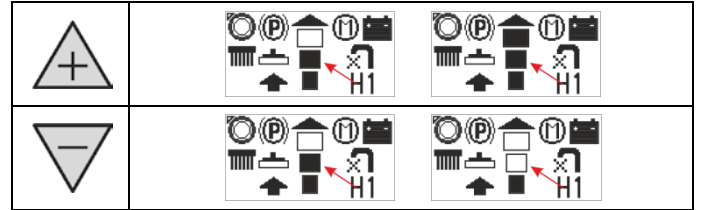


En el display comienza a parpadear el valor de P1 a P8. Apretar las teclas (+) y (-) para seleccionar la presión, al final de parpadear el valor está fijado.

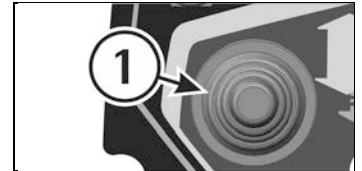


REGLAJE VELOCIDAD, AVANCE Y MARCHA ATRÁS

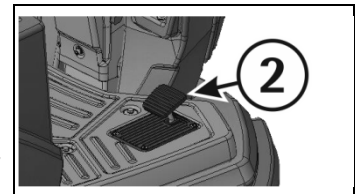
Antes de movilizar la máquina, seleccionar el nivel de la velocidad máxima durante el trabajo. Apretar los pulsadores (+) y (-), el nivel de velocidad ahora se visualizará en el display.



Para movilizar la máquina seleccionar la dirección, actuando en el manipulador (1) situado en el panel de instrumentos.



Apertar en el pedal (2) colocado en la plataforma para permitir la marcha. Utilizar el pedal (2) para ajustar la velocidad durante el trabajo. La velocidad variará de mínimo a la velocidad máxima fijada previamente y visualizada en el display.

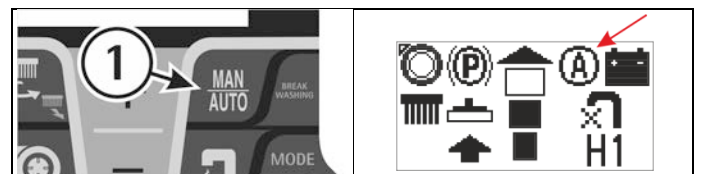


Si se selecciona la marcha atrás, la bancada se queda baja y la boquilla de secado se levanta. Al retomar la marcha hacia adelante, la boquilla de secado se baja.

TRABAJO EN MODO AUTOMÁTICO

El accionamiento automático es útil para simplificar el trabajo del operador.

1. Verificar que la máquina esté configurada en modalidad automático, si así no es, apretar el pulsador (1) y en el display se visualiza el símbolo correspondiente.



2. Apertar el pedal de la marcha situado en la plataforma. Apertando el pedal del acelerador, la máquina procede a la marcha hacia adelante, baja la bancada cepillos y al mismo tiempo la boquilla de secado, por lo tanto, se abre la electroválvula, los cepillos empiezan a girar y se activa el motor de aspiración. Antes de poner en marcha la máquina y por lo tanto antes de apertar el pedal de la marcha, se puede establecer: la presión de la bancada, el nivel del detergente.

Los valores establecidos aparecen instantáneamente en el display. Para regular el flujo detergente ver en el capítulo "SELECCIÓN DEL NIVEL DE FLUJO".

A la parada de la marcha la electroválvula se cierre, los cepillos se detienen y después de 30 segundos el aspirador se apaga.

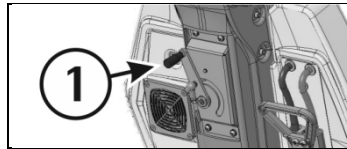


Si durante el trabajo en modalidad automático se aprieta en el botón de la bancada cepillo o de la boquilla de secado, la máquina pasa en modalidad manual.



UTILIZACIÓN DEL CEPILLO LATERAL

Para barrer con el cepillo lateral bajar la palanca 1.



MODALIDAD ESTÁNDAR – 3S

La máquina siempre regula el flujo de la solución de detergente por medio de un manipulador de 8 posiciones (ver en el capítulo "SELECCIÓN DE NIVEL DE FLUJO").

En modalidad estándar, el flujo de la solución de detergente es constante con referencia a la cantidad seleccionada con el manipulador.

En la modalidad 3S, la máquina cambia el caudal del flujo de la solución de detergente seleccionado con el manipulador en función con la velocidad hasta el ajuste máximo, para tener una cantidad constante de agua por m².

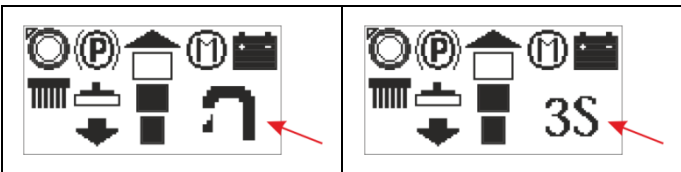
Si la máquina está parada, la electroválvula se cierre.

SELECCIÓN MODALIDAD ESTÁNDAR – 3S

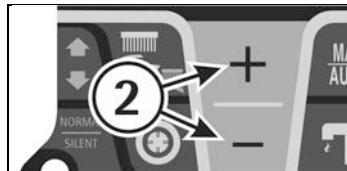
Para pasar de una modalidad a la otra, presionar una vez el pulsador (1).



El símbolo del circuito correspondiente comenzará a parpadear en el display (ver en el capítulo "SELECCIÓN DEL NIVEL DE FLUJO").



Utilizar las teclas de navegación (2) para seleccionar la modalidad deseada.



Después de unos segundos, el símbolo deja de parpadear y la modalidad está seleccionada.

MODALIDAD OPCIONAL – 3SD (SOLUTION SAVING SYSTEM DOSIFICADOR)

Este es un sistema que permite la dosificación predefinida de la cantidad porcentual del detergente que va a mezclarse con el agua procedente del depósito de la solución.

La máquina regula siempre el flujo de la solución detergente agua utilizando el manipulador a 8 posiciones (ver en el capítulo "SELECCIÓN DEL NIVEL DE FLUJO").



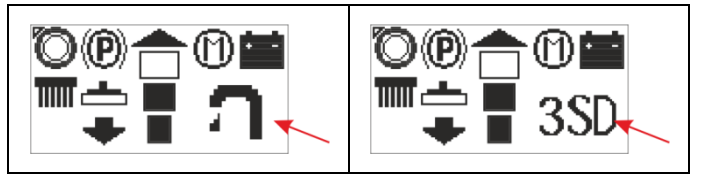
Si el sistema de dosificación automática no se utiliza durante largos períodos de tiempo, se recomienda lavar los tubos con agua solo haciendo funcionar la bomba durante unos minutos. Para ello, utilizar un bidón lleno de agua solamente.

SELECCIÓN MODALIDAD ESTÁNDAR – 3SD

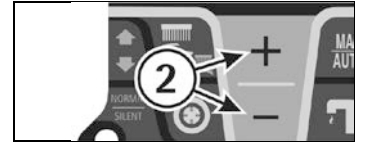
Para pasar de una modalidad a la otra, presionar una vez el pulsador (1).



El símbolo del circuito correspondiente comenzará a parpadear en el display (ver en el capítulo "SELECCIÓN DEL NIVEL DE FLUJO").



Utilizar las teclas de navegación (2) para seleccionar la modalidad deseada.

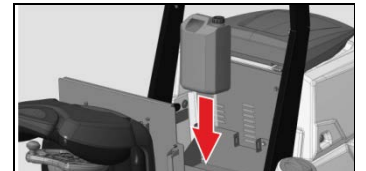


Después de unos segundos, el símbolo deja de parpadear y la modalidad está seleccionada.

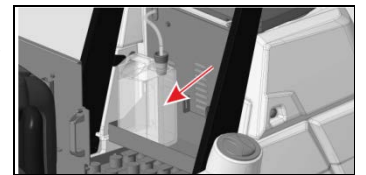
INSTALACIÓN BIDÓN DETERGENTE (MODALIDAD 3SD)

Para utilizar la máquina en modalidad 3SD es necesario instalar el bidón que contiene el detergente de la siguiente manera:

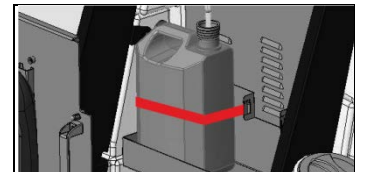
Introducir el bidón en el alojamiento apropiado.



Quitar la tapa del bidón y sustituirla con el adaptador. El tubo debe tocar el fondo del bidón.



Detener el bidón con la correa.



Seleccionar siempre el detergente de acuerdo con la suciedad a lavar y seguir escrupulosamente las instrucciones del fabricante. No mezclar detergentes de diferentes tipos.

Si el sistema de dosificación automática no se utiliza durante largos períodos de tiempo, se recomienda lavar los tubos con agua solo haciendo funcionar la bomba durante unos minutos. Para ello, utilizar un bidón lleno de agua solamente.

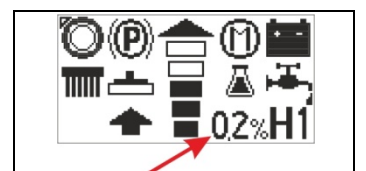
SELECCIÓN DE NIVEL DE DETERGENTE (MODALIDAD 3SD)

Cuando se utiliza la máquina en modalidad 3SD, es necesario regular la cantidad de detergente que se utilizará.

Para seleccionar el nivel de detergente presionar el pulsador (1).

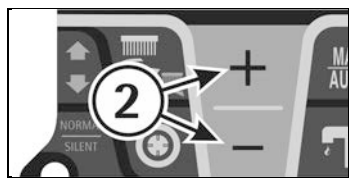


El valor porcentual comenzará a parpadear en el display.





Presionar las teclas de navegación (2) para seleccionar la cantidad de detergente deseada.

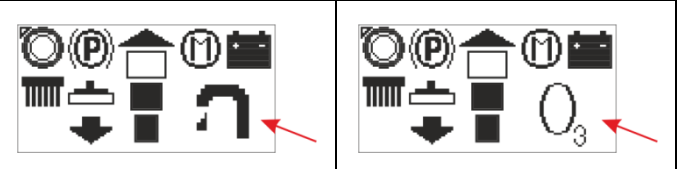
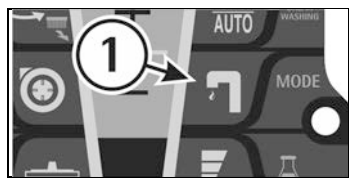


Después de unos segundos, el valor deja de parpadear y se selecciona el porcentaje de detergente. Con el valor 0% solo se utiliza agua para el lavado.

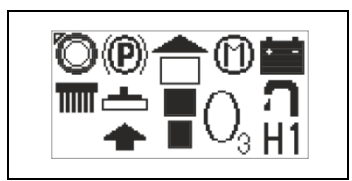
SISTEMA OZONO (OPCIONAL)

La máquina puede producir agua con un nivel de ozono suficientemente alto para poder desinfectar las superficies tratadas.

Para cambiar de un modo a otro, presionar la tecla (1) una vez.



Cuando la indicación O3 deja de parpadear, el sistema está seleccionado.



Para poder utilizar de la mejor manera el sistema ozono, se debe proceder del siguiente modo:

1. Asegurarse que el interior del depósito de la solución esté limpio, eventualmente enjuagarlo haciendo por lo menos dos llenados y dos vaciados.
2. Llenar el depósito de la solución con agua del grifo (no añadir ningún detergente).

La producción de ozono es instantánea y se produce solo cuando se dispensa agua. Durante el trabajo, el símbolo del sistema parpadea durante la producción de ozono.



El ozono es un gas que tiene un olor muy penetrante y puede ser irritante.

El agua ozonizada es fuertemente oxidante, por lo tanto, para preservar de la oxidación (herrumbre) las partes metálicas de la máquina, es oportuno por lo menos una vez a la semana enjuagar con agua toda la parte baja de la máquina.

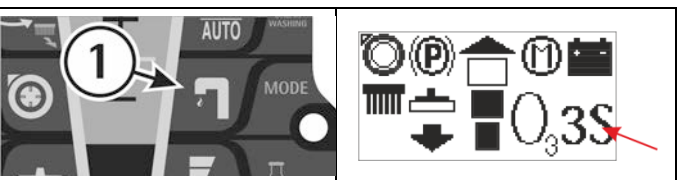
Al final de trabajo no es necesario vaciar el depósito de la solución.

COMBINAR EL SISTEMA OZONO CON LOS SISTEMAS 3S Y 3SD

Si la máquina, además de estar equipada con el sistema de ozono, también está provista de uno de los dos circuitos 3S o 3SD, es posible trabajar tanto con ozono como con dosificación del agua.

Dado que el trabajo con ozono debe realizarse solo con agua limpia, solo será posible el modo 3S combinado con ozono.

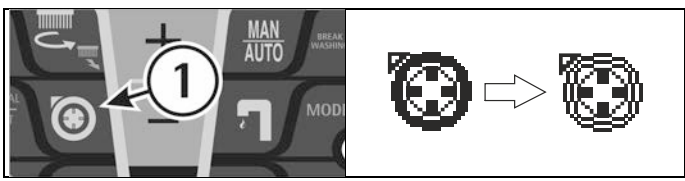
Para cambiar de un modo a otro, presionar la tecla (1) una vez.



MOTOR DE ASPIRACIÓN EN MODALIDAD SILENCIOSA

Es posible poner en marcha la modalidad silenciosa del motor de aspiración teniendo apretado por unos segundos el pulsador de encendido (1) del motor mismo.

Cuando la modalidad silenciosa se ha puesto en marcha, el símbolo en el display cambia.



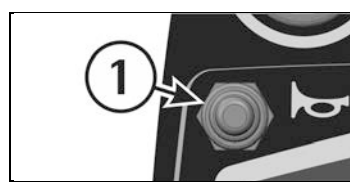
MODALIDAD STANDBY

Después de 10 minutos de inactividad, si la máquina está encendida, ella se pone en modalidad standby. Se emite una señal acústica, se restauran todas las funciones y el display se apaga.

Para retomar el trabajo, apagar y volver a encender la máquina con el interruptor de llave.

BOCINA

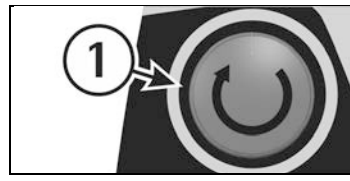
La máquina está dotada de bocina que se activa apretando el pulsador (1).



PULSADOR DE EMERGENCIA

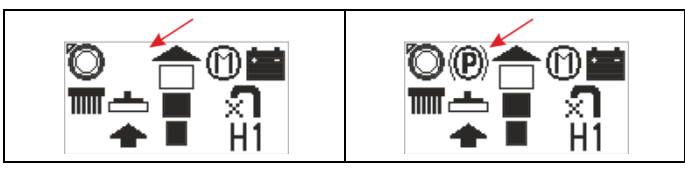
En caso de emergencia apretar el pulsador (1) sobre el tablero de instrumentos de la máquina. Las funciones y la marcha se deshabilitan instantáneamente.

Para restablecerlas girar el pulsador en sentido horario.



FRENO DE ESTACIONAMIENTO

La máquina está equipada de un freno de estacionamiento sobre la motorrueda, que obra cuando se deja completamente el pedal o cuando la máquina está sin baterías. Para detener la máquina, es suficiente volver a dejar el pedal. El freno se queda insertado hasta cuando el pedal no viene apretado otra vez. Cuando las baterías son conectadas y cuando el interruptor llave está posicionado sobre 1, en el display viene visualizado el freno insertado.



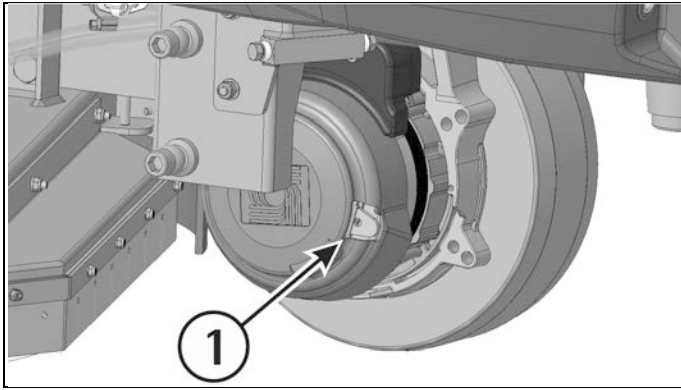
MOVILIZACIÓN MANUAL DE LA MÁQUINA

Para movilizar manualmente la máquina, es necesario desbloquear el freno de estacionamiento que bloquea la motorrueda. Para hacer esto, tener la palanca (1) levantada. La máquina está equipada de una cuerda que permite el accionamiento de la palanca (1).

Después de haber movilizado la máquina, quitar la cuerda y conservarla para una reutilización eventual.



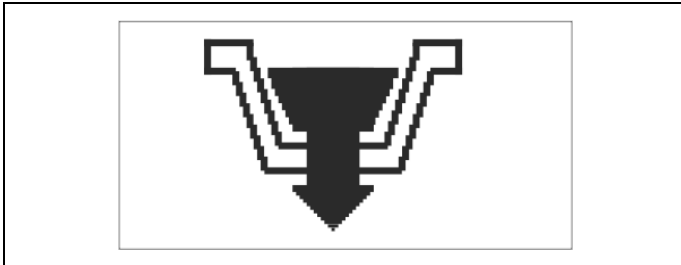
Cuando el freno de estacionamiento viene desconectado manualmente, por ejemplo, cuando hay que movilizar la máquina sin baterías, evitar de subir rampas inclinadas y no pararse en las mismas.



DISPOSITIVO REBOSADERO



A fin de evitar daños serios a los motores de aspiración, la máquina está equipada de un flotador que interviene cuando el depósito de recuperación está lleno. La máquina indica la visualización del símbolo en el display.



En este caso hay que vaciar el depósito de recuperación (ver capítulo "VACIADO Y LIMPIEZA DEL DEPÓSITO DE RECUPERACIÓN").



DETENCIÓN DE LA MÁQUINA AL FINAL DE LA LIMPIEZA

MODALIDAD BREAK WASHING

EN MODALIDAD DE TRABAJO SEA AUTOMÁTICO SEA MANUAL:

1. Al final del ciclo de lavado apretando el pulsador (1) se activa el funcionamiento BREAK WASHING.
2. Cuando la modalidad esté insertada, en el display aparece la indicación BREAK WASHING.



De esta manera automáticamente se levantan los cepillos que giran para secarse, la electroválvula se cierre y se puede así terminar el trabajo de secado por un tiempo total de 15 segundos, desde entonces se levanta también la boquilla de secado y se apaga la aspiración.

NOTA: todas estas etapas se desarrollan con la máquina en movimiento, de manera que la boquilla de secado pueda secar la zona del suelo interesada y además se pueda sacar el tubo de aspiración del líquido sucio. En cualquier momento es posible interrumpir el procedimiento BREAK WASHING interrumpiendo la marcha.

Durante la fase BREAK WASHING, cuando se suelta el pedal mando marcha por más de tres segundos la máquina vuelve al modo manual (MAN) y en posición de reinicio/reset.



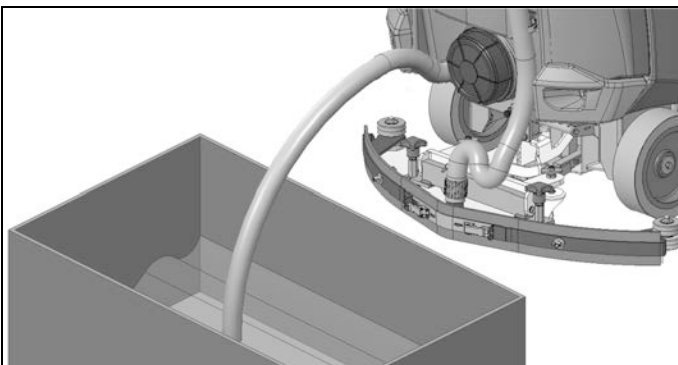
El modo (BREAK WASHING) es específico para el traslado al final de la operación de limpieza.

MANTENIMIENTO DIARIO

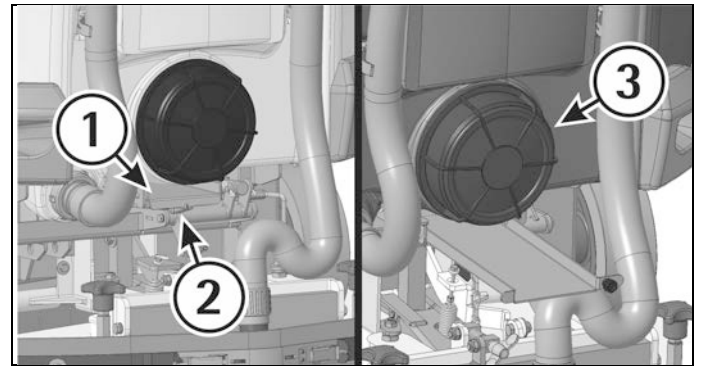
VACIADO Y LIMPIEZA DEL DEPÓSITO DE RECUPERACIÓN



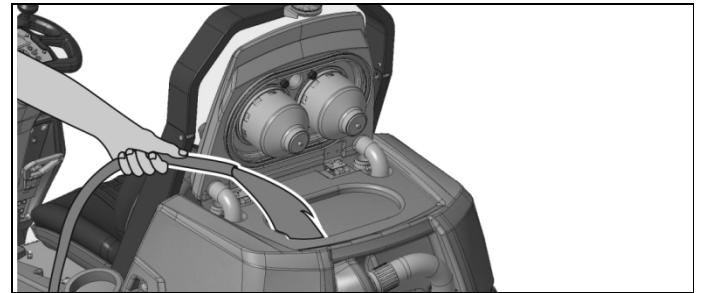
1. Empuñar el tubo de descarga colocado en la parte trasera de la máquina después de haberlo extraído de la sede del soporte correspondiente.
2. Quitar el tapón del tubo de descarga accionando la palanca colocada sobre el mismo y vaciar el depósito de recuperación en las tinas previstas siguiendo las normas vigentes respecto al reciclaje de los líquidos.



3. Después de vaciar por completo el depósito, quitar el cajón de descarga (1) desenganchando la palanca (2) y destornillar el tapón (3).

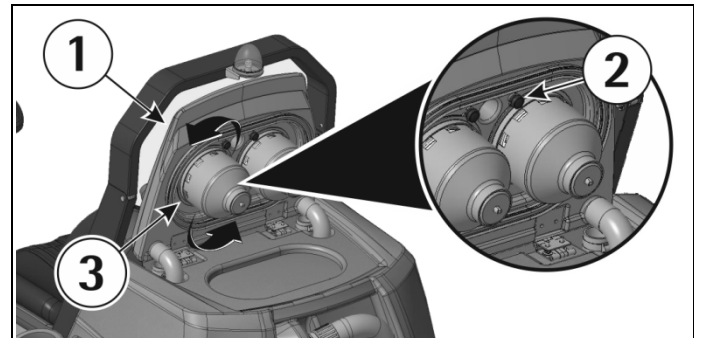


4. Enjuagar el depósito con un chorro de agua.



LIMPIEZA DE LOS FILTROS DE ASPIRACIÓN

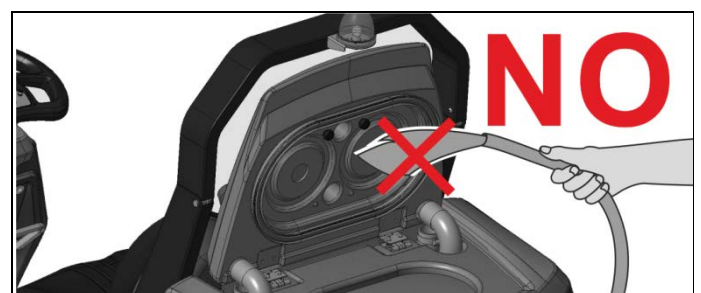
1. Abrir la tapa (1) y destornillar el pomo (2) para liberar la protección del filtro (3).
2. Girar la protección del filtro en sentido horario para liberarla.



3. Quitar el filtro y la protección relativa.
4. Limpiar todo con un chorro de agua especialmente las paredes y el fondo del filtro.
5. Realizar las operaciones de limpieza de manera esmerada.



Nunca lavar absolutamente el interior de la tapa del depósito de recuperación, de lo contrario se daña irreparablemente el motor.



LIMPIEZA DE LOS CEPILLOS

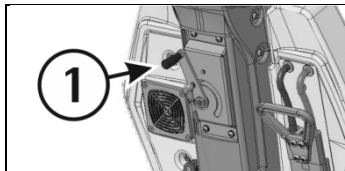


Desmontar los cepillos y limpiarlos con un chorro de agua (para el desmontaje de los cepillos ver en "MONTAJE Y DESMONTAJE DE LOS CEPILLOS").

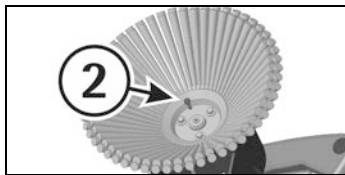
MANTENIMIENTO/SUSTITUCIÓN CEPILLO LATERAL



Para limpiar o sustituir el cepillo lateral, asegurarse de tener la palanca (1) hacia arriba.



Destornillar el tornillo (2) del eje del motor.



Para volver a montar el cepillo, atornillar bien el tornillo (2).

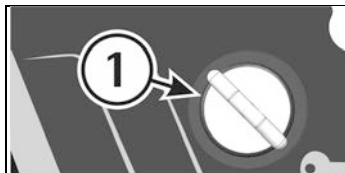
LIMPIEZA CAJA DE RECOLECCIÓN

La máquina está equipada de una caja de recolección apropiada para la suciedad sólida.

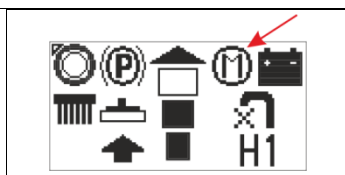
Al final de trabajo es necesario vaciarla y limpiarla con un chorro de agua.

Para el vaciado y limpieza de la caja, hay que:

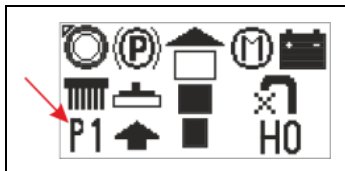
1. Colocarse en el lugar de conducción.
2. Girar la llave de encendido (1) en sentido horario para encender la máquina.



3. Verificar que la máquina esté configurada en modalidad manual si así no es, apretar el pulsador (2) y en el display se visualiza el símbolo correspondiente.



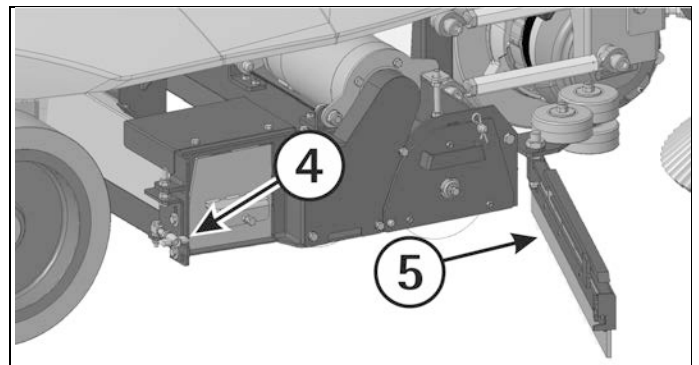
4. Verificar que la presión de los cepillos esté en P1, de lo contrario, ver en el capítulo "REGLAJE DE LA PRESIÓN DE LOS CEPILLOS".



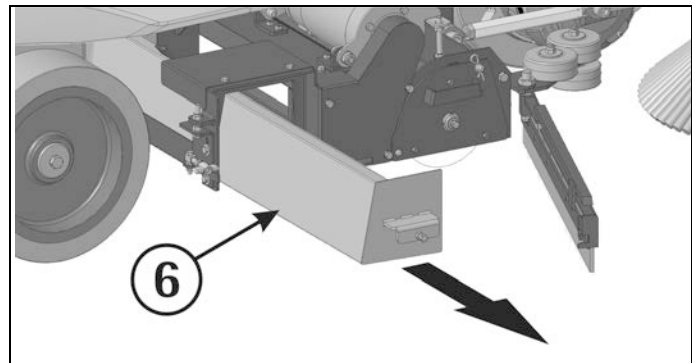
5. Bajar la bancada de los cepillos sobre el suelo apretando el pulsador (3).



6. Girar la llave en sentido antihorario para apagar la máquina.
7. Desbloquear la barra de la goma lateral derecha después de haber liberado el pomo (4).
8. Abrir la barra de la goma lateral (5) como indicado en la figura.



9. Quitar y transportar la caja (6) empujando las manillas apropiadas.



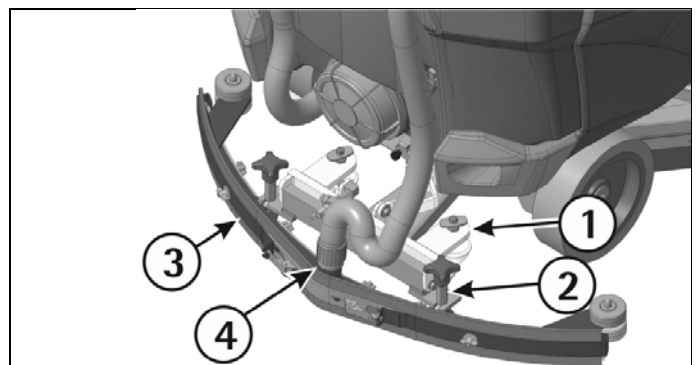
10. Vaciar la caja en una tina prevista siguiendo las normas vigentes respecto al reciclaje de los residuos.
11. Reinsertar la caja hasta el final de su asiento.
12. Volver a posicionar la barra de la goma lateral (5) bloqueándola con el pomo (4).

LIMPIEZA DE LA BOQUILLA DE SECADO



Mantener la boquilla de secado limpia es garantía de un mejor secado. Para su limpieza es necesario:

1. Sacar el tubo de la boquilla de secado (4) del manguito.
2. Desmontar la boquilla de secado (3) del soporte (1) aflojando los prisioneros (2) y haciéndolos pasar en los ojales apropiados hasta liberarlos.
3. Limpiar esmeradamente el interior del empalme sobre la boquilla de secado eliminando eventual suciedad depositada.
4. Limpiar esmeradamente los labios de aspiración.
5. Volver a montar todo.





MANTENIMIENTO SEMANAL

CONTROL DEL LABIO TRASERO DE LA BOQUILLA DE SECADO

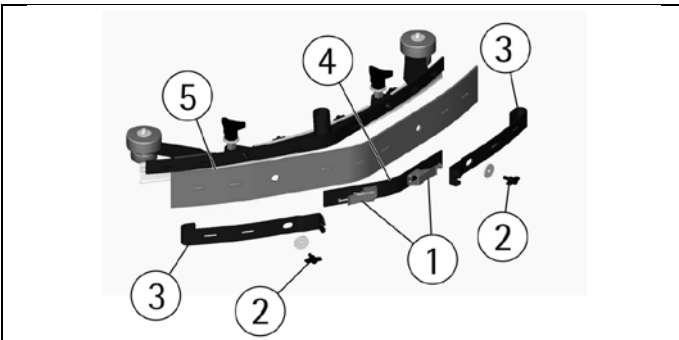


Controlar el estado de desgaste del labio de secado y eventualmente girarlo o sustituirlo.

Para la sustitución es necesario:

1. Levantar la boquilla de secado (ver en el párrafo "DETENCIÓN DE LA MÁQUINA AL FINAL DE LA LIMPIEZA").
2. Desenganchar los cierres (1).
3. Destornillar las mariposas (2) para sacar los terminales listón fijador de los labios exteriores (3) y sigüientemente el listón fijador central (4).
4. Sacar el labio (5) para girarlo o sustituirlo.

Para volver a montar la boquilla de secado repetir en orden inverso las operaciones arriba descritas.

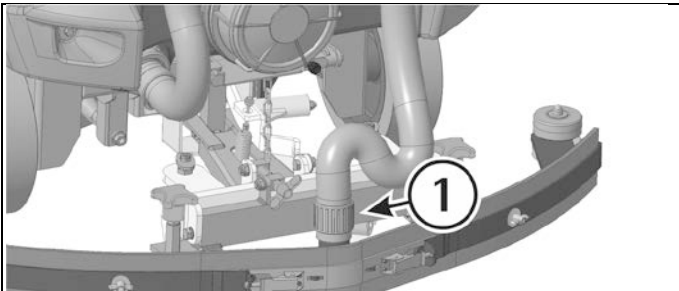


LIMPIEZA DEL TUBO DE LA BOQUILLA DE SECADO



Cada semana o en caso de aspiración insuficiente es necesario controlar que el tubo de la boquilla de secado no esté obstruido. Eventualmente para limpiarlo proceder como sigue:

1. Soltar el tubo del manguito de la boquilla de secado.



2. Lavar el interior del tubo con un chorro de agua.
3. Para volver a montar el tubo repetir en orden inverso las operaciones arriba descritas.



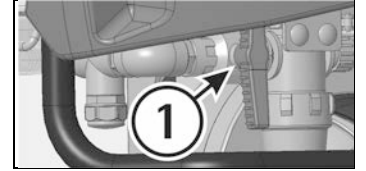
No lavar el tubo que conecta el aspirador con el depósito de recuperación.

LIMPIEZA DEL DEPÓSITO SOLUCIÓN Y FILTRO

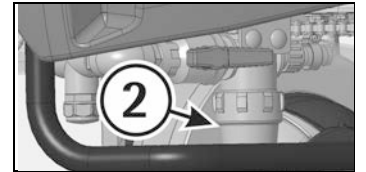


Llevar la máquina hasta el lugar previsto para la descarga de la solución detergente.

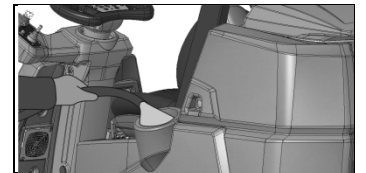
1. Desenroscar la tapa de carga del depósito de la solución.



2. Cerrar el grifo flujo solución detergente (1).



3. Desenroscar el filtro (2).
4. Abrir el grifo flujo de detergente (1).



5. Enjuagar con un chorro de agua el depósito de la solución.

6. Enjuagar con un chorro de agua los componentes del filtro.
7. Ultimada la limpieza, cerrar el grifo y el tapón del depósito.
8. Dejar abierto el grifo.



9. El depósito de solución también se puede vaciar desenroscando el tapón (3).

MANTENIMIENTO BIMESTRAL

CONTROL DEL LABIO DELANTERO DE LA BOQUILLA DE SECADO

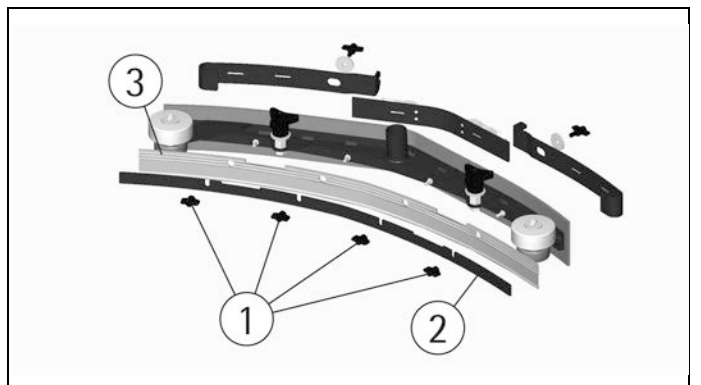


Controlar el estado de desgaste del labio delantero de la boquilla y eventualmente sustituirlo.

Para la sustitución es necesario:

1. Sacar la boquilla de secado (ver capítulo "LIMPIEZA DE LA BOQUILLA DE SECADO").
2. Desmontar la parte trasera de la boquilla de secado (ver capítulo "CONTROL DEL LABIO TRASERO DE LA BOQUILLA DE SECADO").
3. Destornillar las mariposas (1) y sacar el listón fijador del labio delantero (2).
4. Sustituir el labio delantero (3).

Para volver a montar la boquilla de secado repetir en orden inverso las operaciones arriba descritas.





MANTENIMIENTO SEMESTRAL

VERIFICA FALDONES ANTISALPICADURAS



Con los cepillos montados, los faldones tienen que rozar el suelo. Si están gastadas las gomas van sustituidas. Para la sustitución contactar con el centro de asistencia técnica autorizado.

CONTROL DE FUNCIONAMIENTO



La verificación del estado de funcionamiento de la máquina viene deferida al centro de asistencia técnica autorizado.

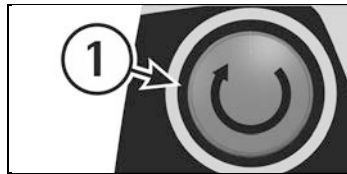
No hay que dejar nunca las baterías descargadas por mucho tiempo. En caso de visualización de alarmas contactar el centro de asistencia.



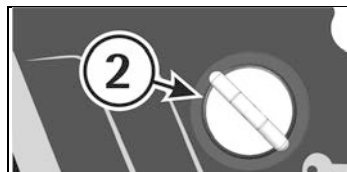
Si con la llave de encendido girada en sentido horario para encender la máquina no se activa el display y ninguna otra función, es necesario controlar la conexión de las baterías a la máquina (ver capítulo "CONEXIÓN CONECTOR BATERÍAS Y ENCENDIDO MÁQUINA"). Si el desperfecto continua contactar el centro de asistencia técnica autorizado.

EL MOTOR DE ASPIRACIÓN NO FUNCIONA

1. Verificar que el interruptor de emergencia (1) no esté activado.



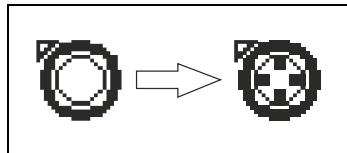
2. Apagar y encender la máquina con el interruptor llave (2).



3. Controlar el estado de carga de las baterías en el display.



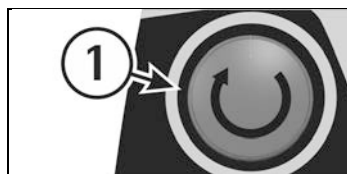
4. Controlar que sobre el display esté activa la indicación de puesta en marcha del motor de aspiración.



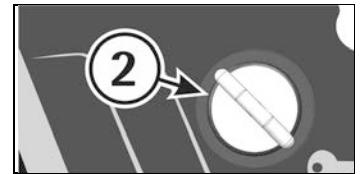
Si el desperfecto continua contactar el centro de asistencia técnica autorizado.

LOS MOTORES DE LOS CEPILLOS NO FUNCIONAN

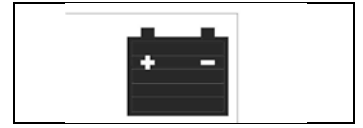
1. Apagar y encender la máquina con el interruptor llave.



2. Apagar y encender la máquina con el interruptor llave (2).



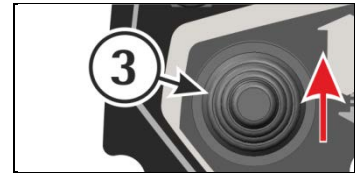
3. Controlar el estado de carga de las baterías en el display.



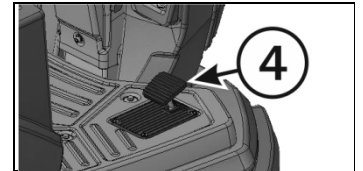
4. Controlar que sobre el display esté activa la indicación de puesta en marcha del motor de los cepillos.



5. Colocar el manipulador (3) hacia adelante.



6. Apretar el pedal mando marcha (4) situado en la plataforma para poner en marcha la máquina.

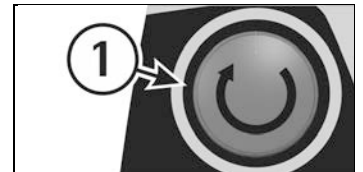


Si el desperfecto continua contactar el centro de asistencia técnica autorizado.

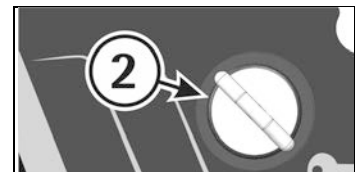
EL MOTOR DE TRACCIÓN NO FUNCIONA

1. Colocarse en el lugar de conducción y asegurarse de estar sentado correctamente en el asiento.

2. Apagar y encender la máquina con el interruptor llave.



3. Apagar y encender la máquina con el interruptor llave (2).



4. Verificar la posición del manipulador (3).



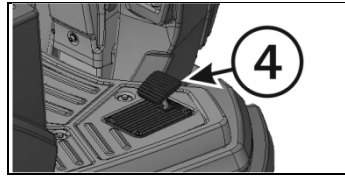
Si hay señales de alarmas es necesario apagar y encender la máquina para restaurar la funcionalidad.

5. Controlar el estado de carga de las baterías en el display.





6. Apretar el pedal mando marcha (4) situado en la plataforma para poner en marcha la máquina.

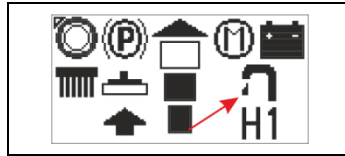


Si el desperfecto continua contactar el centro de asistencia técnica autorizado.

LA SOLUCIÓN NO BAJA EN LOS CEPILLOS

La máquina está equipada con electroválvula, por lo tanto, para hacer bajar la solución detergente, es necesario que los cepillos giren.

1. Controlar que sobre el display esté activa la indicación de la electroválvula abierta.



2. Controlar el nivel del líquido en el depósito de la solución.
3. Controlar que el filtro de la solución esté limpio (ver en el párrafo "LIMPIEZA DEL FILTRO EXTERNO").

4. Controlar que el grifo (1) esté abierto.



Si el desperfecto continua contactar el centro de asistencia técnica autorizado.

LA MÁQUINA NO LIMPIA BIEN

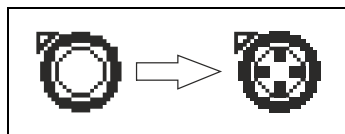
1. Los cepillos no tienen las cerdas de la dimensión apropiada: contactar con el centro de asistencia técnica autorizado.
2. Los cepillos tienen las cerdas gastadas. Controlar el estado de desgaste de los cepillos y eventualmente sustituirlos (los cepillos tienen que ser sustituidos cuando las cerdas han llegado a una altura de aproximadamente 20mm).
3. Para la sustitución de los cepillos ver "MONTAJE Y DESMONTAJE DE LOS CEPILLOS".
4. La solución detergente no es suficiente: aumentar el flujo (ver en el capítulo "SELECCIÓN DEL NIVEL DE FLUJO").
5. Controlar que el detergente esté en el porcentaje aconsejado.
6. Aumentar la presión de la bancada cepillos (ver capítulo "REGLAJE DE LA PRESIÓN DE LOS CEPILLOS").

Consultar con el centro de asistencia técnica autorizado para una sugerencia.

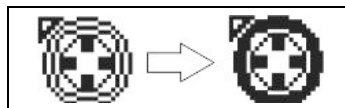
LA BOQUILLA DE SECADO NO SECA PERFECTAMENTE

1. Controlar que los labios de secado estén limpios.
2. Controlar el reglaje de la altura y la inclinación de la boquilla de secado (ver "REGLAJE DE LA BOQUILLA DE SECADO" en "ANTES DEL EMPLEO").
3. Controlar que el tubo de aspiración esté conectado correctamente en su alojamiento sobre el depósito de recuperación o que no esté obstruido.
4. Intervenir sobre el filtro de aspiración limpiándolo.
5. Sustituir los labios si gastados.

6. Controlar que sobre el display esté activo el símbolo del motor de aspiración.



7. Si el motor está en modo silencioso, ponerlo en modalidad estándar.



8. Controlar el cierre de la tapa aspirador.

Si el desperfecto continua contactar el centro de asistencia técnica autorizado.

ALARMA PRESIÓN DE LOS CEPILLOS

Si el display muestra el valor de presión establecido grande y parpadeando, significa que se aplica una presión excesiva a los cepillos.



Presionar una vez la tecla (1).



En el display comienza a parpadear el valor establecido. Apretar la tecla (-) para seleccionar la presión inferior, al final de parpadear el valor está fijado.

PRODUCCIÓN EXCESIVA DE ESPUMA

Controlar que se haya empleado un detergente de espuma controlada. Eventualmente añadir una mínima cantidad de líquido antiespumante en el depósito de recuperación. Hay que tener en cuenta que se da una mayor producción de espuma cuando el suelo está poco sucio. En este caso diluir aún más la solución detergente.

MANTENIMIENTO PROGRAMADO

TABLA MANTENIMIENTO PERIÓDICO ORDINARIO

INTERVENCIÓN	DIARIA	PERIÓDICO
LIMPIEZA DEPÓSITO DE RECUPERACIÓN	•	
LIMPIEZA FILTRO DE ASPIRACIÓN	•	
LIMPIEZA FILTRO DE LA SOLUCIÓN		•
LIMPIEZA DE LOS CEPILLOS	•	
DESMONTAJE DE LOS CEPILLOS Y LIMPIEZA	•	
LIMPIEZA DE LA BOQUILLA DE SECADO	•	
VERIFICACIÓN DEL LABIO DELANTERO DE LA BOQUILLA DE SECADO		•
VERIFICACIÓN DEL LABIO TRASERO DE LA BOQUILLA DE SECADO		•
VERIFICACIÓN DEL FALDÓN ANTISALPICADURAS		•
CONTROL DE REGLAJE BOQUILLA DE SECADO		•
LIMPIEZA DEL TUBO DE LA BOQUILLA DE SECADO		•
LIMPIEZA DEL DEPÓSITO DE LA SOLUCIÓN		•
CONTROL DEL ELECTRÓLITO BATERÍAS		•